

# 时空 飞侠 WILL SOLVIT

## 忍者战争

[英] 泽德·斯托姆  
[英] 依·霍肯/绘 谷雪雷/译



30个神奇世界 等着你  
破解  
附赠无敌解密卡！

闪亮推荐  
101项  
益智提示都冒险指南



## 威尔·鲍高丁

昵称：威尔、小威，网名叫“威威”。

背景：我来自冒险家族，我们家出过间谍、发明家，还有天文学家呢。

特长：我还不知道自己有什么看家本领。

爱好：滑板运动，打电子游戏和看漫画。（挺普通的）

讨厌：自以为是，总想教训小孩的成年人。

强项：借助爸爸的疯狂发明，穿越时空去冒险。（是不是很棒？）

秘密：我不太习惯和女孩子说话，可是也有例外，比如柔伊……

理想：什么事情都难不到我。

威尔·鲍高丁，谁也拿他没办法！



## 特別提示！

当你看到类似  
这样的图片，就  
拿出解密卡，  
手指捏住边缘，把它覆  
盖在线条上，一点一  
点慢慢转动，  
就能看到图像  
了——谜底揭晓！



### 名家推荐

《时空飞侠》很好玩很有趣很酷，描写了儿童天真烂漫、充满幻想的世界，贴合孩子们的生活现实和心理现实，内容积极向上，充满励志气息。结识威尔·鲍高丁这个酷酷的家伙，你也会变得和他一样的酷！

——陶雪蕾（翻译作家，曾获第五届戈宝权文学翻译奖二等獎）



# 忍者战争

〔英〕泽德·斯托姆 / 著

〔英〕依·霍肯 / 绘 陶雪蕾 / 译

## 图书在版编目(CIP)数据

忍者战争 / [英] 斯托姆著；[英] 霍肯绘；陶雪蕾译. —武汉：湖北美术出版社，2011.3

(时空飞侠)

ISBN 978-7-5394-3998-3

I .①忍… II .①斯…②霍…③陶… III .①儿童文学—图画故事—英国—现代 IV .①I561.85

中国版本图书馆CIP数据核字（2011）第031668号

## 忍者战争

[英] 泽德·斯托姆 / 著 [英] 依·霍肯 / 绘 陶雪蕾 / 译

责任编辑 / 吴海峰 王子蔚 陈喜嘉

美术编辑 / 曾艳芳 吕雯 装帧设计 / 余娟

出版发行 / 湖北美术出版社

经销 / 全国新华书店

印刷 / 恒美印务 (广州) 有限公司

开本 / 787mm × 1092mm 1/32 4.25印张

版次 / 2011年6月第1版 2011年6月第1次印刷

书号 / ISBN 978-7-5394-3998-3

定价 / 11.80元

## The Battle Of The Ninjas

Copyright in the Chinese language translation (simplified character rights only)

© 2011 Parragon Publishing (China) Limited; copyright in the original English version © Parragon Books Limited.

The copyright in this Chinese language version (simplified character rights only) has been solely and exclusively licensed to Love Reading Information Consultancy (Shenzhen) Co.,Ltd.

All rights reserved.

本书中文简体字版权经 Parragon Publishing (China) Limited 授予心喜阅信息咨询 (深圳) 有限公司，

由湖北美术出版社独家出版发行。

版权所有。侵权必究。

策划 / 心喜阅信息咨询 (深圳) 有限公司

咨询热线 / 0755-82705599 销售热线 / 027-87398305

此为试读，需要完整PDF请访问：[www.ertongbook.com](http://www.ertongbook.com)

# 目 录

第一章 空手道和神秘来信 7

第二章 武士的武器 19

第三章 东见 35

第四章 太阳军 43

第五章 考验与测试 53

第六章 飞行的窍门 63

第七章 故营 72

第八章 绝望时分 86

第九章 绝地反击 97

第十章 道别 107

第十一章 一封不祥的信件 117



救命啊！



?

?

?



# 第一章 空手道和神秘来信



你知道吗？女孩子都是疯子！



我在娱乐中心的游泳池里，玩了一会儿水，就上来等柔伊（我最铁的死党）。她在上空手道课，场上腿脚翻飞，让人眼花缭乱。那些男孩女孩都光着脚丫，一边大声吆喝一边腾空跳跃，把对方往垫子上摔。

看起来超级好玩！

课间休息时，柔伊跑来问我：“威尔，你等烦了吧？”

“不烦，挺酷的。”我说。

“酷？”柔伊得意地笑了，“那‘万一我不在

嘿……呀！



时，又来信了？’和‘空手道很无聊’，这些话是谁说的？”

“也许这些结论有点……轻率，”我也咧嘴冲她一乐，“说真的，柔伊，你棒极了——我以前没想到你这么棒！”

这是千真万确的实话——我很喜欢看他们上课。

“你要加入吗？”她问道。

“呃……”我有点儿支支吾吾，我不想让一个女孩子狠揍自己的脸，“看看就很好了，谢谢。而且……要我说，这样看看对我下一次冒险也许有帮助。”

需要说明一下，我是一名冒险家，特殊技能是时空旅行。你觉得这很荒诞？那欢迎你进入我的冒险世界，看个究竟吧！一切都要从我

被人揍可不是好玩的事儿！  
→

爸妈在史前丛林失踪说起，不过，那是另外一个故事。

自从爸妈失踪后，我不停地收到神秘来信，它们总在各种不可思议的地方出现。我不知道这些信是谁写的，只觉得写信人想帮我。没有这些信，我根本不可能知道自己将面临怎样的冒险历程。很多时候，我根本不知道接下来该做什么，这些信总能给我正确的指示！

“看我上空手道课，为什么对你下一次冒险有帮助？”柔伊一脸的困惑。

“上一次冒险后，我从未来时空回到现在，很快又收到一封信，”我压低了嗓音，“信上说，接下来的冒险，我要回到过去，跟日本的忍者打交道！”

柔伊倒抽了一口凉气，就在这时，她的老

师——学员们都用日语叫他“先生”——叫大家到他面前坐好。

“大家安静，听我说。”老师说道，“今天又来了几位新同学，有一些事情你们要记住：要想成为真正的空手道高手，需要了解一点空手道的历史。现在，你们安静地坐着，好好听我说，这可能会比较无聊。”

他冲学生们咧嘴一乐，大家都发出呻吟，然后哄堂大笑，他比学校里的老师酷多了！

“空手道最初是一种普通格斗术，叫‘手技’，起源于日本冲绳岛。通过吸收中国文化，这种格斗术得到发展，后来因为有禁止使用武器的命令，慢慢演变成现在的形式。”

突然，柔伊举手发问，这完全在我意料中——在学校，她经常是第一个提问！

“先生，为什么叫‘空手道’呢？”

“问得好，柔伊，”老师答道，“因为空手道是一种不用武器的格斗术。”

“空手道好学吗？”后排一个新来的瘦男孩问道。

我想老师该发脾气了。（如果我问数学好学吗，我的老师琼斯夫人肯定整张脸都涨成紫色！）可是柔伊的这位老师只是微微一笑，他让我想起在过去时空里，遇见的一些伟大的武士——他看起来很平静，但浑身蕴含着力量。

“要想真正掌握空手道，没有捷径可走。”他说，“这是对知识的追求，需要你投入一生，不过，这样的追求很值得！空手道能让你掌握高超的格斗技巧，还能教你自信、自律、自尊、礼仪、时间管理能力和领导力。”



“您学了多长时间？”另一个男孩问道。

“我到现在还在学习，”老师答道，“对我来说，空手道是一种哲学实践，它引领我进入一种更好的生活方式。”他瞟了一眼手表，接着说，“现在，这种智慧告诉我，该下课了，下周见！”

换衣服之前，柔伊一边冲我挥手，一边大声说道：“在外面等我！”

我点点头，去了男孩更衣室。游完泳之后，我总把自己的东西留在那儿。

我打开寄物柜，一下子惊得下巴快掉下来了：在我那堆湿漉漉的泳衣上面，有一个白色信封，上面写着我的名字！我兴奋得身子发颤，马上撕开信封看信。

武术家是什么呢？

吃功夫！

威尔，你不用害怕为孩子练习空手道，那也没什么。现在，先去进行下一次冒险吧！

接下来，你将到达封建时代的日本，那是个武士横行的时代，当然喽，那儿并不是特别好的度假胜地……

这一回，要是没有柔伊陪你，千万不要动身——你需要她的帮助！

我抓起湿漉漉的泳衣和毛巾，胡乱塞进背包，然后飞快地跑到外面，打算让柔伊看信。我跑得太快了——她还没到！

我在女孩更衣室外面晃来晃去，感觉像过了十年。我敢打包票，要是我跑回家，跳进万变精灵（万变精灵是我爸爸的神奇发明——它能变成你想要的任何东西！），然后通过时空旅行，前往柔伊换好衣服的那个时刻，都比这样等着快。健身房的会员手册我看了足有十五遍，柔伊终于施施然地从更衣室里出来了。

“嗨，你还记得我吗？”我冲她伸出一只手，“威尔·鲍高丁，很荣幸认识你。”

“你好逗啊，我笑得身子裂成两半了。”柔伊说，“什么事这么着急啊，时空飞侠？”

“看这个。”我伸出另一只手，拿出那个

信封。

柔伊兴奋地尖叫一声，一把抓过信，飞快地看了一遍。然后，她微微一笑。

“怎么了？”我问她。

“你怕我，这实在妙不可言。”她说。

我差点儿没噎着！

“我才不怕你呢！”我郑重声明。

“别害怕，我保证，不会用空手道招数对付你。”她还真来了劲，咧开嘴大笑起来。

“你这话挺逗。”我从她手里拿回信。

“照你看，这信是什么意思？”

“首先，我认为你需要我的超快速网络连接能力。”她从口袋里掏出漫游M8，连上了网络。

柔伊的爸爸在新加坡工作，给她寄来了各种

做梦去吧！

最新奇的小玩意儿。有些超级酷，有些很不靠谱，网络电话绝对是最最实用的！

“好了。”她把电话递给我，“我找到了忍者和武士的页面——你看看。”

我尽快地浏览了她标了书签的网页。

在你即将身临其境时，你会觉得历史非常有趣，相当奇妙！

一下子，我有了以下发现：

- 武士和忍者基本上生活在同一时期，就在古代日本的封建时期。
- 武士是一个军事贵族阶层——非常受人尊敬。
- 忍者通常从下层阶级当中招募。
- 武士珍视自己的荣誉，格斗时有严格的规则。
- 忍者是非常隐秘的杀手，他们会伪装，监视敌人，并从事破坏活动，以便完成自己的使命。